



СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ

ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТЧЕТЫ

2011^{-е ЗАСЕДАНИЕ}
27 МАЯ 1977 ГОДА

ТРИДЦАТЬ ВТОРОЙ
ГОД

НЬЮ-ЙОРК

СОДЕРЖАНИЕ

	Стр.
Предварительная повестка дня (S/Agenda/2011)	1
Утверждение повестки дня	1
Вопрос о положении в Южной Родезии: Второй специальный доклад Комитета Совета Безопасности, учрежденного во исполнение резолюции 253 (1968) по вопросу о Южной Родезии, о расширении санкций против Южной Родезии (S/12296)	1

ПРИМЕЧАНИЕ

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из прописных букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации.

Документы Совета Безопасности (условное обозначение S/...) обычно издаются в квартальных дополнениях к *Официальным отчетам Совета Безопасности*. Дата документа указывает, в каком дополнении опубликован данный документ или информация о нем.

Резолюции Совета Безопасности, которые нумеруются в соответствии с системой, принятой в 1964 году, публикуются в ежегодных сборниках *Резолюции и решения Совета Безопасности*. Новая система, которая распространяется и на резолюции, принятые до 1 января 1965 года, полностью вошла в силу с этого времени.

2011-е ЗАСЕДАНИЕ

Пятница, 27 мая 1977 года, 10 час. 30 мин.

Нью-Йорк

Председатель: г-н Томас С. БОЙЯ (Бенин).

Присутствуют представители следующих государств: Бенина, Венесуэлы, Индии, Канады, Китая, Ливийской Арабской Джамахирии, Маврикия, Пакистана, Панамы, Румынии, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Союза Советских Социалистических Республик, Федеративной Республики Германии и Франции.

Предварительная повестка дня (S/Agenda/2011)

1. Утверждение повестки дня.
2. Вопрос о положении в Южной Родезии:

Второй специальный доклад Комитета Совета Безопасности, учрежденного во исполнение резолюции 253 (1968) по вопросу о Южной Родезии, о расширении санкций против Южной Родезии (S/12296).

Заседание открывается в 11 час. 25 мин.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Вопрос о положении в Южной Родезии

Второй специальный доклад Комитета Совета Безопасности, учрежденного во исполнение резолюции 253 (1968) по вопросу о Южной Родезии, о расширении санкций против Южной Родезии (S/12296).

1. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Я хотел бы обратить внимание членов Совета на два имеющихся у них документа. В первом содержится специальный доклад Комитета Совета Безопасности, учрежденного во исполнение резолюции 253 (1968) по вопросу о Южной Родезии, о расширении санкций против Южной Родезии, от 31 декабря 1976 года [S/12296].

Во втором — проект резолюции, распространенный в документе S/12339.

2. Г-н РАМФУЛ (Маврикий) (*говорит по-английски*): В момент, когда ваше, сэр, пребывание на посту Председателя в этом месяце подходит к концу, весьма удачным является то, что Совет

смог включить в свою сегодняшнюю повестку дня вопрос о положении в Южной Родезии. Этот месяц был очень насыщенным, были проведены заседания Совета Безопасности для рассмотрения неотложных вопросов, и я с гордостью приношу вам свои поздравления в связи с тем, как компетентно и умело вы руководили работой Совета. Это является тем более уместным, что в сферу ваших обязанностей входит председательствование в Совете во время рассмотрения им этого пресловутого вопроса, который на протяжении более 10 лет мешает осуществлению чаяний африканского народа, препятствует согласованным усилиям и выполнению решений этого органа, срывает планы и цели международного сообщества в целом, бросает вызов морали всех здравомыслящих людей. Со своей стороны, я, естественно, выражаю признательность за оказанную мне честь представить этот вопрос сегодня на рассмотрение Совета. Тем не менее с учетом того, какой незначительный прогресс — если вообще это можно назвать прогрессом — достигнут к настоящему времени в этом вопросе, я не могу в этот поздний час испытывать гордость, находясь среди тех, кто все еще стремится найти решение этой досадной проблемы.

3. На повестке дня стоит вопрос о рассмотрении второго специального доклада о расширении санкций против незаконного режима Южной Родезии, представленный Совету в документе S/12296 Комитетом Совета, учрежденным в осуществление резолюции 253 (1968). Доклад содержит рекомендацию о расширении санкций в области передачи фондов из Южной Родезии за границу. В частности, эта рекомендация направлена на борьбу с пропагандой и другой подобного рода деятельностью, осуществляющейся за границей различными отделами и представительствами незаконного расистского режима, за-

висимыми от фондов, передаваемых им этим обратительным режимом.

4. В этой связи я хотел бы также обратить внимание Совета на проект резолюции, содержащийся в документе S/12339, авторами которого, как иллюстрация примерного единогласия, явились все члены Совета. Это — простой и ясный текст. Я горячо надеюсь поэтому, что специальный доклад Комитета будет утвержден и что проект резолюции будет принят без затруднений. Учитывая различия в политических позициях, существующих как в Комитете, так и в самом Совете, следует с похвалой отметить, что Комитет оказался на высоте положения, продемонстрировав серьезную озабоченность по поводу ухудшения ситуации в Зимбабве и той угрозы, которую эта ситуация постоянно создает для международного мира и безопасности.

5. Действительно, то серьезное внимание, которое Комитет уделяет выполнению возложенного на него мандата, достаточно ярко доказывается девятью регулярными докладами и восемью специальными или промежуточными докладами, которые этот Комитет представил Совету со времени своего создания в мае 1968 года. Несмотря на то, что регулярные доклады вряд ли официально рассматривались Советом, специальные и промежуточные доклады Комитета дали хорошую основу для принятия не менее четырех резолюций по Южной Родезии. Я надеюсь на то, что находящийся сейчас на рассмотрении Совета проект резолюции явится пятой такой резолюцией.

6. Каковы же рамки и цели нынешнего проекта резолюции? Я должен сразу же сказать, что, к сожалению, по крайней мере по моему мнению, данный проект резолюции не является вполне удовлетворительным. Я предпочел бы проект резолюции, который охватывал бы все возможные меры мирного принуждения, предусматривающиеся как в статье 41 Устава, так и за ее рамками. Моя делегация особенно приветствовала бы позитивные действия Совета против тех государств, которые сознательно и упорно продолжают препятствовать его целям, содействуя незаконному режиму в Южной Родезии, или облегчают его международную торговлю и деятельность. Тем не менее при учете достойного сожаления неустойчивого консенсуса в Комитете нынешний проект резолюции — это все, на что мы можем рассчитывать. Несмотря на свои недостатки, он является шагом в правильном направлении. Если он будет принят, то он явится восьмой резолюцией Совета, налагающей прогрессивные санкции, в основном обязательные, на мятежный расистский режим в Южной Родезии.

7. Однако, принимая этот проект резолюции, Совет не должен стремиться просто к тому, чтобы увеличить число подобных резолюций. Скорее, это должно дать понять незаконному режиму и всем тем, кто его поддерживает, что международное сообщество не забыло о чаяниях народа

Зимбабве и что в распоряжении Совета есть и другие мирные меры, которые он сможет использовать против заблуждающихся мятежников, захвативших физический контроль над территорией Зимбабве.

8. Некоторые утверждают, что нынешние санкции достаточно широки и что они положат конец незаконному режиму, если они будут добросовестно выполняться. Мы много раз слышали об этом. Более того, оптимизм таких утверждений в определенных правительственных кругах в свое время вызывал наивные надежды на капитуляцию этого режима не в течение нескольких месяцев, а даже в течение нескольких недель. Это было более восьми лет назад. Некоторые из нас считают, что наилучшим средством достижения желаемых результатов является полное и широкое применение всех санкций, не только против мятежного режима, но также и против тех, кто пытается его поддержать.

9. Мы, конечно, приветствуем любые меры, которые могут привести к решению этой проблемы путем мирных переговоров. Поэтому мы с интересом следим за совместными инициативами, предпринимаемыми правительствами Соединенного Королевства и Соединенных Штатов. Однако разговоры об урегулированном соглашении не могут продолжаться бесконечно. По этой причине борцы за освобождение Зимбабве и все те, кто их поддерживает, пришли к выводу, что следует испробовать любые другие средства, будь то за столом переговоров или на поле сражений, поскольку независимо от того, какими средствами будет в самый кратчайший срок достигнуто желаемое правление большинства, они будут достойно оправданы.

10. Мы поражены этим неустойчивым консенсусом в Комитете, а также и в Совете, который привел к принятию обязательных мер только по этапам, частями. Это предоставляет незаконному режиму возможность корректировать свою экономическую программу и дает ему также удобные лазейки, через которые санкции могут эффективно обходиться. Обязательные санкции, установленные резолюцией 253 (1968), предусматривали некоторые исключения. В одном из своих ежегодных докладов Комитет сообщает нам о том, например, что одно правительство экспортировало в Южную Родезию несколько тысяч тонн пшеницы, пользуясь предусмотренными резолюцией исключениями гуманитарного характера и мотивировав это тем, что пшеница, якобы, является незаменимой составной частью питания большинства населения Зимбабве. А ведь всем хорошо известно, что основной пищей африканского народа Зимбабве является кукурузная мука.

11. Резолюция, принятая Советом в прошлом году, — резолюция 388 (1976) — запрещала, среди прочего, страхование товаров, поступающих из Южной Родезии или в Южную Родезию, но под запрет не попадало страхование лиц, на-

правляющихся в Южную Родезию или из Южной Родезии, и нынешний проект резолюции, находящийся на рассмотрении Совета, не охватывает, как мы видим, передачу фондов отдельными лицами или организациями в Южной Родезии или даже самым незаконным режимом, — фондов, которые могут использоваться или действовать лицам или организациям за границей, не связанным с незаконным режимом. Именно такого рода лазейки и содействуют существованию незаконного режима.

12. В стремлении ликвидировать такие лазейки и расширить санкции против незаконного режима Комитет по санкциям является не единственным органом, подающим голос. Комитет 24-х¹ Генеральной Ассамблеи, различные правительственные и неправительственные организации и выдающиеся деятели во всем мире также непрерывно обращались с такими призывами. Примером этого является Программа действий, принятая Международной конференцией в поддержку народов Зимбабве и Намибии, которая недавно состоялась в Мапуту, рекомендуемая различные меры против «незаконного расистского режима меньшинства в Южной Родезии». В эти меры, среди других, входят следующие рекомендации:

«Конференция призывает Организацию Объединенных Наций:

а) подтвердить свое убеждение в том, что масштабы санкций против незаконного режима должны быть расширены, что должны быть предусмотрены все меры по статье 41 Устава Организации Объединенных Наций, и обращается к Совету Безопасности с просьбой рассмотреть в качестве неотложного вопроса принятие необходимых мер в этом отношении;

б) расширить санкции на морское и воздушное страхование, с тем чтобы не допускать страхования судов и самолетов, перевозящих пассажиров или грузы, направляющиеся в Южную Родезию (Зимбабве) или из нее» [S/12344/Rev.1, приложение V, пункт 47].

13. Далее, в качестве примера бдительности, проявленной неправительственными организациями и отдельными лицами, следует сказать, что Комитет по санкциям был удовлетворен полученной от ряда неправительственных организаций информацией, за что Комитет им весьма обязан. Этими организациями являются: Движение против апартеида Соединенных Штатов и Центр христианской церкви в Нью-Йорке по вопросам общественной деятельности. Их информация касалась возможного нарушения санкций поставками нефти и нефтепродуктов Южной Родезии определенными нефтяными компаниями Соединенных Штатов, Соединенного Королевства, Франции и Нидерландов, использовавшими тщательно разработанные тайные маневры.

¹ Специальный комитет по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам.

Несмотря на первоначальные опровержения правительств стран, где размещены эти компании, имеется все больше и больше свидетельств о том, что эти компании фактически регулярно поставляли нефть и нефтепродукты Южной Родезии через свои филиалы, которые находятся в Южной Африке.

14. Ряд неправительственных организаций в Соединенном Королевстве, такие как Группа Хасмиэра и Движение против апартеида, выступили с неопровержимыми показаниями в Комиссии по расследованию в Соединенном Королевстве в отношении участия английских нефтяных компаний; правительство Нидерландов также высказалось о готовности взять на себя обязательство сотрудничать в расследовании, проводимом этой Комиссией. Имеется большая надежда на то, что правительство Соединенного Королевства вскоре закончит расследования и представит свои выводы Комитету по санкциям Совета Безопасности, в то же время мы в равной мере с нетерпением ожидаем выводов расследования, проводимого властями Соединенных Штатов.

15. Получение таких данных и их дальнейшее изучение являются именно теми функциями Комитета по санкциям, которыми ему надлежит заниматься. По этой причине настоящий проект резолюции содержит пункт 3 постановляющей части, где, среди прочего, Комитету предлагается рассмотреть вопрос о принятии дальнейших мер по статье 41 Устава и представить доклад Совету к его очередному заседанию по этому вопросу до бесславной годовщины, которая будет в этом году, позорного одностороннего провозглашения независимости незаконным режимом Южной Родезии.

16. В нескольких словах и с должным уважением за то внимание, которое вы, г-н Председатель, проявили ко мне и ко всем моим коллегам за этим столом, я обращаюсь с призывом к Совету Безопасности принять этот проект резолюции, который, хотя и ограничен по объему, является важным вкладом в дело свободы и справедливости для всего народа Зимбабве.

17. Г-н МИРЗА (Пакистан) (*говорит по-английски*): Позвольте мне прежде всего выразить нашу признательность членам Совета Безопасности, которые оказали моей стране и послу Акхунду большую честь, избрав его в качестве Председателя Комитета по санкциям в 1976 году.

18. Благодаря настойчивости и преданности членов данного Комитета в 1976 году, а также и в предыдущие годы Комитет по санкциям работал эффективно и успешно выполнил свои обязанности, порученные ему в связи с резолюцией 253 (1968). Доклад² Комитета, а также специальный доклад относительно расширения санкций против Южной Родезии [S/12296] являются свидетельствами этого факта, и мы поздравляем всех

² Официальные отчеты Совета Безопасности, тридцать второй год, Специальное дополнение № 2.

членов и персонал Секретариата за столь умелое выполнение задачи, порученной Комитету.

19. В ноябре прошлого года представитель Объединенной Республики Танзания внес предложение в Комитет о том, чтобы Совет Безопасности расширил принудительные санкции против Южной Родезии, с тем чтобы статья 41 Устава могла быть полностью применена. Моя делегация вместе с рядом других делегаций полностью поддержала это предложение.

20. Мы отмечаем, что, хотя предложение Танзании в его первоначальной форме не могло быть принято, обнадеживающим является то, что по предложению неприсоединившихся и других стран, включая Пакистан, в проект резолюции был включен пункт 3 постановляющей части [S/12339], где говорится о том, что Совет Безопасности до 11 ноября следующего года рассмотрит вопрос о применении других мер согласно статье 41 Устава.

21. Проект резолюции, поддержанный всеми членами Совета, явился следствием усилий Соединенного Королевства, неприсоединившихся стран и других членов Совета Безопасности. Этот проект резолюции, по нашему мнению, отражает единогласие всех членов Совета в том, что касается основного вопроса, рассматриваемого нами, и который требует самого тщательного изучения; он в основном касается прекращения потока капитала из Южной Родезии и определяет ограниченную, но важную меру, которую члены Совета Безопасности согласились принять. Мы горячо надеемся, что это решение будет быстро выполнено всеми заинтересованными государствами без исключения.

22. Хотя мы с удовлетворением отмечаем, что все члены Совета Безопасности рассматривают вопрос о Южной Родезии в том же самом свете, к сожалению, по этому вопросу все еще существуют разногласия в отношении расширения санкций против Южной Родезии. Санкции, которые до сих пор проводились в жизнь, были в какой-то степени ограничены и не достигли поставленной цели, а именно — не привели к смещению незаконного режима Смита, который по-прежнему бросает вызов воле международного сообщества и проводит близорукую и репрессивную политику, направленную на то, чтобы держать большинство народа Зимбабве в положении порабощения и угнетения.

23. Мы не сомневаемся в том, что для народа Зимбабве придет день, когда он вновь приобретет свои законные права и что этот день не так уже далек. Крайне желательно, чтобы это произошло мирными средствами при помощи единой воли и согласованных действий международного сообщества в целом. Решимость международного сообщества может быть проявлена в результате **скорейшего** и эффективного расширения

санкций по статье 41 Устава во всей ее полноте.

24. Наконец, мы считаем, что те страны, которые имеют влияние в Солсбери, должны предпринять новые усилия в направлении достижения независимости и правления большинства, что является неоспоримым исконным правом населения Южной Родезии. Поэтому моя делегация с удовлетворением отмечает, что ожидаемое единогласное принятие проекта резолюции, рассматриваемого нами, укрепит позиции таких государств и будет служить в то же время в качестве еще одного решительного призыва к режиму Смита, чтобы он отказался от своей упрямой позиции и согласился с теми изменениями, которые приведут к правлению большинства, равенству, миру и процветанию для всего народа Зимбабве.

25. Г-н БАДИ (Ливийская Арабская Джамахирия) (*говорит по-английски*): Совет Безопасности вновь собрался обсудить серьезное положение, вызванное существованием незаконного расистского режима меньшинства в Южной Родезии.

26. С самого начала Совет осудил одностороннее провозглашение независимости расистским меньшинством в Южной Родезии и определил, что положение, являющееся результатом этого незаконного акта, является исключительно опасным и представляет собой серьезную угрозу для международного мира и безопасности. Таким образом, Совет в своей резолюции 217 (1965) призвал Соединенное Королевство подавить мятеж расистского меньшинства в Южной Родезии, принять все надлежащие меры для устранения власти узурпаторов и положить конец этому незаконному режиму меньшинства.

27. Более одиннадцати лет прошло с тех пор, как клика Смита незаконно захватила власть в Родезии. С тех пор каждый год Совет Безопасности и Генеральная Ассамблея принимали резолюции с целью исправить сложившееся положение и подтвердить неотъемлемые права народа Зимбабве на самоопределение и независимость в соответствии с резолюцией 1514 (XV) от 14 декабря 1960 года. Была также подтверждена законность борьбы народа Зимбабве за достижение его неотъемлемых прав, как это изложено в Уставе.

28. Ситуация в Южной Родезии еще более ухудшилась после того, как Смит и его расистская клика отказались пойти на соглашение с национально-освободительным движением Зимбабве, с тем чтобы найти мирное решение, основанное на правлении большинства. Режим расистского меньшинства по-прежнему бросает вызов резолюциям Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи, а также положениям Устава и мировому мнению. Расистский режим Яна Смита продолжает усиливать свою кампанию жестоких репрессий против народа Зимбабве, и этот ре-

жим в действительности осуществлял и продолжает осуществлять отвратительные акты жестокости и агрессии против соседних африканских стран — членов Организации Объединенных Наций.

29. На этом критическом этапе Совет Безопасности не может более откладывать принятие и осуществление тех конкретных мер, которые положат конец господству в Южной Родезии этого незаконного расистского режима. Существующие санкции, установленные Советом Безопасности, должны стать еще более всеобъемлющими и должны во всей полноте выполняться всеми государствами-членами, если мы хотим, чтобы эти санкции оставались эффективными. В этой связи я хотел бы обратить внимание Совета Безопасности на Программу действий по освобождению Зимбабве и Намибии [см. S/12344/Rev.1, приложение V], принятую Международной конференцией в поддержку народов Зимбабве и Намибии, которая недавно завершила свою работу в Мапуту (Мозамбик). Эта Программа действий со всей определенностью призывает к принятию ряда конкретных и эффективных мер, направленных против незаконного расистского режима меньшинства в Южной Родезии. По мнению нашей делегации, Совет должен принять вызов, брошенный незаконным режимом Яна Смита в результате его демонстративного неповиновения, расширив и сделав более эффективными санкции, установленные против этого расистского режима, в полном соответствии со статьей 41 Устава.

30. Кроме того, Совет не может оставаться безучастным в отношении того, что режим Претории по-прежнему отказывается выполнять обязательные санкции, установленные Советом против незаконного режима Смита. Эти обязательные санкции должны быть расширены, с тем чтобы их применяли и в отношении расистского режима меньшинства в Южной Африке, который по-прежнему оказывает поддержку мятежному режиму в Южной Родезии, давая последнему возможность обходить санкции. Этот отвратительный союз двух расистских режимов меньшинства на юге Африки все более укрепляется и консолидируется со времени провозглашения независимости Народной Республики Мозамбик и после решения этого государства полностью закрыть свои границы с Южной Родезией. Незаконный режим Смита имеет единственный выход к внешнему миру, а именно через Южную Африку. Полная зависимость расистского режима Солсбери от режима апартеида в Южной Африке подтверждается в статье, опубликованной в газете «Нью-Йорк таймс» 8 мая 1977 года, в которой один экспортер ресурсов из Южной Родезии заявил следующее: «Без Южной Африки, которая является нашим единственным транспортным путем, мы потерпели бы крах уже давно».

31. Учитывая тот факт, что режим Форстера открыто бросает вызов резолюциям Организации

Объединенных Наций и мировому общественному мнению, моя делегация требует расширения обязательных санкций, с тем чтобы под эти обязательные санкции подпадал и расистский режим в Южной Африке, что даст возможность заставить этот режим выполнять обязательные санкции, установленные Организацией Объединенных Наций.

32. В заключение я хотел бы еще раз подтвердить позицию Социалистической Народной Ливийской Арабской Джамахирии, заключающуюся в том, что она продолжает оказывать поддержку народу Зимбабве в его справедливой борьбе против незаконного расистского режима меньшинства Яна Смита с целью добиться свободы и самоопределения.

33. Г-н ТРОЯНОВСКИЙ (Союз Советских Социалистических Республик): Сохранение незаконного расистского режима в Южной Родезии чревато весьма опасными последствиями для мира в Африке и во всем мире. Совет Безопасности в своих резолюциях неоднократно подтверждал неотъемлемое право народа Зимбабве на свободу и независимость. Он осудил и поставил вне закона расистский режим Смита, объявив против него обязательные санкции. Тем не менее этот режим продолжает существовать и сегодня. Он не только существует, он грубо попирает законные права и интересы народа Зимбабве, стремится подавить его освободительную борьбу, совершает вооруженные нападения на соседние африканские государства. Это означает, что и международная борьба против южно-родезийских расистов должна вступить в новую стадию.

34. Как уже указывалось делегацией СССР в Совете Безопасности, в других органах ООН, Советский Союз сурово осуждает политику, проводимую южно-родезийским режимом, безоговорочно выступает за принятие по-настоящему действенных мер, направленных на изоляцию и бойкот этого режима, на строгое выполнение решений международных форумов, требующих, чтобы народ Зимбабве получил, наконец, возможность беспрепятственно определять свою судьбу, жить в условиях мира и свободы. Из этого мы исходим и в вопросе обязательных санкций в отношении расистского режима.

35. Сейчас на рассмотрении Совета находится второй специальный доклад о расширении санкций против Южной Родезии, представленный Комитетом, учрежденным в соответствии с резолюцией 253 (1968) по вопросу о Южной Родезии. На наш взгляд, этот документ, явившийся результатом длительных обсуждений в Комитете, отражает очевидные слабости, присущие этому органу Совета. В самом деле, стремление деполитизировать Комитет, придать ему характер сугубо технического органа, которое неоднократно проявлялось некоторыми делегациями на заседаниях Комитета, не могло не увести Комитет в сторону от главной задачи, ясно и четко по-

ставленной в резолюциях Совета Безопасности. Поэтому не удивительно, что проект резолюции, рекомендованный Комитетом Совету по инициативе Соединенного Королевства, был фактически лишен каких-либо существенных новых элементов в плане расширения санкций против Южной Родезии.

36. Мы считаем, что справедливые требования народа Зимбабве могут быть удовлетворены лишь принятием против режима Смита всех мер по статье 41 Устава, включая полный или частичный разрыв железнодорожных, морских, воздушных, почтовых, телеграфных, радио или других средств сообщения с Южной Родезией. Вот тот путь, по которому должен пойти Совет Безопасности, если он и все его члены действительно хотят быстро и эффективно покончить с расистским режимом в Южной Родезии.

37. Вот почему мы не можем не отметить, что благодаря инициативе африканских и ряда других государств — членов Совета недостатки первоначального проекта резолюции были в некоторой степени исправлены. Совету впервые за многие годы представлен проект резолюции [S/12339], ставящий вопрос о применении против Южной Родезии санкций по статье 41 Устава. Это, разумеется, еще не действия Совета, но это обязательство рассмотреть такие действия в течение определенного периода времени.

38. Советский Союз, как и многие африканские страны, твердо убежден в том, что время для таких действий, в полной мере претворяющих в жизнь положения статьи 41, давно настало. Нельзя не сослаться в этой связи на то, что Международная конференция в поддержку народов Зимбабве и Намибии, состоявшаяся недавно в Мапуту, обратилась к Организации Объединенных Наций с призывом вновь подтвердить ее убежденность в том, что сфера санкций против незаконного южнородезийского режима должна быть расширена, включая все меры, предусмотренные по статье 41. Конференция призвала Совет Безопасности в срочном порядке рассмотреть вопрос о принятии в этой связи необходимых мер [S/12344/Rev.1, приложение V, пункт 47].

39. Поскольку представленный на рассмотрение Совета проект резолюции является определенным, хотя и недостаточно решительным шагом в этом направлении, делегация СССР поддерживает его. Пункт 3 постановляющей части может иметь также и то положительное значение, что он будет способствовать верной ориентации работы Комитета, поручая ему конкретную и важную задачу.

40. Нам представляется, что сегодняшнее обсуждение южнородезийской проблемы носит принципиальный характер. Мы надеемся, что принимаемое нами решение затруднит в дальнейшем внесение каких-либо предложений о новых отсрочках в применении эффективных мер против расистского режима в Южной Родезии.

Если же подобные действия с чьей-либо стороны будут предприниматься и впредь, это лишь укрепит обоснованные предупреждения тех, кто ясно видит, что все задержки и оговорки такого рода идут на руку режиму Смита и наносят ущерб народу Зимбабве. Терпение народов Африки иссякает, и члены Совета должны это учитывать, если они действительно хотят, чтобы этот орган Организации Объединенных Наций выполнял ту роль, которая предназначена ему Уставом.

41. Что касается Советского Союза, то его позиция остается неизменной. В этой связи не могу не привести следующее положение из поздравительного послания, направленного Президиумом Верховного Совета СССР африканским государствам и народам по случаю Дня освобождения Африки:

«Советский Союз выступал и выступает против попыток империалистических сил и расистских режимов навязать неоколониалистское решение проблем юга Африки, за незамедлительное осуществление неотъемлемых прав народов Южной Африки на самоопределение, за ликвидацию апартеида и расизма в Южно-Африканской Республике, за ее безотлагательный уход из Намибии, за безоговорочную и полную передачу всей власти народу Зимбабве».

42. Г-н ДАТКУ (Румыния) (*говорит по-французски*): Одностороннее провозглашение независимости Южной Родезии в 1965 году колониалистским и расистским режимом меньшинства сегодня, как и 12 лет тому назад, остается незаконным актом, идущим вразрез с правом на самоопределение африканского народа Зимбабве, и представляет собой растущую угрозу для международного мира и безопасности. Для того чтобы устранить эту угрозу и восстановить неотъемлемые права народа Зимбабве на самоопределение, Совет Безопасности в соответствии с положениями главы VII Устава установил систему санкций против незаконного режима Солсбери. Однако сегодня, через 11 лет после принятия Советом первых мер по применению эмбарго, мы должны констатировать, что меры, предпринятые Советом, не дали ожидаемых результатов, в частности не привели к уничтожению мятежного режима в Южной Родезии.

43. Сохранение у власти режима меньшинства в Южной Родезии, несмотря на установленные санкции, объясняется тем фактом, что принятые меры оказались недостаточными, и, кроме того, они подвергались систематическому и грубому нарушению со стороны политических и экономических кругов, заинтересованных в поддержании статус-кво в Родезии. Не может быть больше никакого сомнения в том, что незаконный режим Яна Смита удерживается у власти благодаря помощи, которая оказывается ему открыто или скрыто некоторыми государствами и главным образом Южной Африкой в нарушение обязательных санкций, установленных Советом.

44. Неоспоримой истиной является то, что в настоящее время торговля Южной Родезии обманым путем ведется через Южную Африку, которая создала единый фронт с Яном Смитом. Именно поэтому настоящие санкции не будут иметь ожидаемого результата до тех пор, пока меры, принятые против Южной Родезии, не будут распространены на Южную Африку.

45. Учитывая недостаточные результаты, свидетелями которых мы являлись на протяжении 11 лет применения санкций против режима меньшинства Южной Родезии, делегация Румынии считает, что Совет Безопасности должен, с одной стороны, устранить все лазейки в нынешних санкциях, предприняв ряд мер, включая распространение этих мер на Южную Африку, и, с другой стороны, применить все положения статьи 41 Устава.

46. Очевидно, что проект резолюции [S/12339], в настоящее время находящийся на рассмотрении Совета Безопасности, полностью не отвечает этим требованиям. Тем не менее в нем выражается общее решение членов Совета пересмотреть данный вопрос до 11 ноября 1977 года, с тем чтобы принять другие меры в соответствии с положениями статьи 41 Устава. Единодушное принятие этого проекта должно рассматриваться как последнее предупреждение незаконному режиму Смита.

47. Несмотря на временный неуспех санкций, применяемых до сего времени против Южной Родезии, румынская делегация по-прежнему считает, что мирный метод может давать результаты. Для достижения этой цели необходимо, чтобы санкции соответствовали провозглашенным и преследуемым целям. Другими словами, лекарства и дозы его применения должны быть достаточными для излечения этой болезни; и, кроме того, они должны соответствовать серьезности этой болезни. Именно поэтому делегация Румынии подчеркивает, что мирный способ, предусмотренный в статье 41 Устава, должен быть изучен и использован в полной мере. Авторитет Организации Объединенных Наций был бы в сущности подорван, если бы меры, предпринятые против Южной Родезии, потерпели провал. Такой неуспех подорвал бы также систему, предусмотренную в Уставе для борьбы с угрозами международному миру и безопасности.

48. Моя страна постоянно выступает за признание прав народа Зимбабве на самоуправление и на создание правительства, которое отражало бы структуру населения этой территории и которое гарантировало бы широкие демократические свободы и обеспечивало бы получение независимости этой страной. Мы считаем, что Организация Объединенных Наций, включая и Совет Безопасности, обязаны постоянно продолжать усилия, направленные против расистского режима меньшинства Южной Родезии, с тем чтобы обеспечить свободу и независимость на-

рода Зимбабве. Безусловно, что крах режима Яна Смита и получение независимости Зимбабве явятся результатом борьбы, которую ведет народ этой территории и его политические организации, борьбы, которая пользуется горячей поддержкой румынского народа. Однако, если мы хотим, чтобы Организация Объединенных Наций оказала помощь этой борьбе, то необходимо создать полную и эффективную систему санкций, которая могла бы заставить режим Яна Смита передать политическую власть правительству, представляющему весь народ территории.

49. В заключение я хотел бы еще раз подчеркнуть хорошо известную позицию Румынии: решительные действия в будущем, как это было и в прошлом, за полное осуществление решений Организации Объединенных Наций в отношении Южной Родезии, за ликвидацию политики расовой дискриминации и апартеида, а также за обеспечение уважения права народов юга Африки на свободу, достоинство и независимость.

50. Г-н ЧЕН ЧУ (Китай) (*говорит по-китайски*): Что касается вопроса о санкциях, применяемых Советом Безопасности против Южной Родезии, то позиция китайского правительства совершенно ясна. Мы всегда выступали за осуществление строгих санкций против властей Южной Родезии. Это также является безусловным долгом Совета.

51. Прошло девять лет после принятия резолюции 253 (1968) о санкциях против Южной Родезии. 6 апреля прошлого года Совет принял еще одну резолюцию, резолюцию 388 (1976) о расширении санкций против Южной Родезии. К сожалению, однако, результат санкций против Южной Родезии остается далеко не удовлетворительным.

52. На заседании Комитета по санкциям в ноябре прошлого года делегация Объединенной Республики Танзании выдвинула ряд конкретных предложений относительно дальнейшего усиления санкций против Южной Родезии. Китайская делегация полностью поддержала их. Тем не менее эти предложения до сих пор не были приняты Комитетом в их полном объеме.

53. Меры, которые должны быть приняты Советом Безопасности в настоящее время относительно расширения санкций против Южной Родезии, по-прежнему являются далеко не достаточными. Имеется много доказательств того, что в нарушение этих санкций некоторые страны ведут торговлю с Южной Родезией открытым или скрытым образом. Что касается южноафриканских властей, то они работают рука об руку с южнородезийским режимом, самым серьезным образом нарушая эти санкции. Декларация, принятая на Международной конференции в поддержку народов Зимбабве и Намибии, недавно проведенной в Мапуту, также вполне определенно призвала к дальнейшему усилению и расширению санкций против Южной Родезии.

54. Учитывая все это, Совету Безопасности следовало бы укрепить и расширить санкции. Для того чтобы его резолюции действительно были осуществлены, а не превращались просто в клочки бумаги, мы считаем, что Совет должен серьезно рассмотреть вопрос о распространении санкций и на Южную Африку. Тем временем все государства — члены Организации Объединенных Наций и прежде всего постоянные члены Совета Безопасности должны строго выполнять эти санкции, а не просто заниматься разглагольствованием, поступая на деле иным образом.

55. Все больше и больше людей понимает сейчас, что санкции не представляют собой коренного решения вопроса о Южной Родезии. В прошлом году, в связи с быстрым ростом вооруженной борьбы народа Зимбабве, режим Смита много потрудился для того, чтобы активизировать свою контрреволюционную двойную тактику. Прибегнув к лживому так называемому «внутреннему урегулированию», режим Смита предпринимает отчаянные усилия по наращиванию своей военной мощи; он усиливает свои репрессии против патриотических вооруженных сил Зимбабве и осуществляет одну за другой вооруженные провокации против соседних независимых африканских государств, стремясь увековечить свое преступное правление. Факты свидетельствуют о том, что коренное решение вопроса о Южной Родезии может быть найдено лишь на основе силы самого народа Зимбабве, ведущего упорную борьбу, и в частности вооруженную борьбу, народа, борющегося до победного конца против южнородезийского расистского режима, за национальное освобождение Зимбабве при поддержке народов Африки и остального мира. В данное время, когда две сверхдержавы яростно соперничают между собой на юге Африки, народ Зимбабве также начинает все больше понимать, что крайне необходимо тесно сочетать свою борьбу против расизма и колониализма с борьбой против гегемонизма, и лишь только тогда они смогут довести свою борьбу за освобождение до победного конца.

56. Китайское правительство и китайский народ всегда решительно поддерживали народ Зимбабве в его борьбе против колониализма и расизма, за национальное освобождение. Мы по-прежнему будем оказывать ему помощь в пределах наших возможностей до тех пор, пока он не одержит полную победу. Мы убеждены, что, укрепляя свое единство, усиливая свою бдительность, продолжая вести борьбу и «остерегаясь тигра при отпоре волку», народ Зимбабве несомненно сможет добиться своей великой цели, а именно государственной независимости и национального освобождения.

57. Г-н БРЮС (Канада) (*говорит по-английски*): На протяжении десятилетия международное сообщество демонстрирует свою оппозицию незаконному режиму правления меньшинства в Родезии, осуществляя санкции. Сегодняшний

проект резолюции [S/12339] закрывает сравнительно небольшую лазейку в имеющихся предписаниях, но мы все равно приветствуем его, потому что он доказывает, что Совет, представляющий все районы мира, остается единодушен в своем сопротивлении режиму меньшинства.

58. Мы с большим удовлетворением отметили, что Соединенные Штаты Америки в настоящее время в состоянии усилить эмбарго в том, что касается хрома, и мы считаем, что это продемонстрирует новую степень изоляции правительства Смита.

59. Мы уже имели в этом году возможность изложить позицию Канады по вопросу о Зимбабве во время обсуждения жалобы Ботсваны, и нам вряд ли представится случай сделать это вновь в этом году. Поэтому сейчас я ничего больше не скажу по этому вопросу. Я хотел бы, однако, подчеркнуть, что у моего правительства вызывает беспокойство тот факт, что это незаконное правительство не стремится к продолжению серьезных переговоров.

60. Совершенно ясно, что настанет день, когда в Солсбери будет правительство, представляющее большинство народа Зимбабве. Вопрос состоит в том, придет ли это правительство к власти в результате переговоров и планомерного перехода или это будет иметь место после кровопролития и разрушений. Мы надеемся, что проект резолюции сегодня сможет послужить предостережением родезийскому правительству относительно того, что у него нет иного выбора, кроме как вернуться за стол переговоров. Мы с большим удовлетворением отмечаем консенсус, достигнутый по этому проекту резолюции, а также то, что все члены Совета стали его авторами.

61. Г-н БАЙАТ (Соединенное Королевство) (*говорит по-английски*): Находящийся в нашем распоряжении второй специальный доклад Комитета по санкциям является итогом длительной и тщательной дискуссии в этом Комитете, а имеющийся у членов Совета проект резолюции [*там же*], за исключением пункта 3 постановляющей части, является результатом работы Комитета.

62. Принятие этого проекта резолюции явится новым шагом по расширению охвата и укреплению эффективности санкций против незаконного режима Южной Родезии. Он наложит дополнительные ограничения на передвижение капитала этим незаконным режимом и позволит государствам-членам предпринимать меры, направленные на то, чтобы срывать операции учреждений или агентств, созданных незаконным режимом за пределами Южной Родезии, за исключением учреждений и агентств, созданных исключительно для пенсионных целей.

63. Пункт 3 проекта резолюции, касающийся дальнейших действий, которые могут быть приняты Советом, был предметом интенсивных неофициальных дискуссий между различными

членами Совета, в которых делегация Соединенного Королевства принимала активное участие. Все знают, что в статье 41 Устава имеются положения, которые при применении их к Южной Родезии создают трудности для некоторых членов Совета, в том числе и для Соединенного Королевства. Однако в статье 41 имеется много положений, и мы будем готовы, как и в прошлом, искать пути, которые могут улучшить положение с осуществлением экономических санкций, установленных Советом.

64. Текст пункта 3 в его нынешнем виде является компромиссом, который вряд ли кто-либо из членов Совета может считать идеальным. Однако моя делегация рада отметить, что возобладал дух компромисса и что дискуссии, о которых я говорил, привели к выработке текста, который, как я понимаю, может быть приемлем для всех.

65. Именно исходя из этого духа компромисса, а не из чувства общего удовлетворения относительно текста, моя делегация присоединилась к авторам этого проекта резолюции. Достигнутое согласие позволит Совету принять единодушно еще одну резолюцию о санкциях против Южной Родезии. Этот шаг явится ясным предупреждением незаконному режиму Солсбери о том, что до тех пор, пока не будет найдено удовлетворительное решение проблемы Южной Родезии, осуществление санкций международным сообществом будет не ослабляться, а, напротив, усиливаться.

66. Г-н ЛЕОНАРД (Соединенные Штаты Америки) (*говорит по-английски*): На протяжении более 11 лет незаконный режим Родезии бросает вызов Совету, открыто выступая против Британской Короны и игнорируя общественное мнение. Результатом этого вызова являются огромные страдания народа Зимбабве — страдания, которые грозят стать еще больше, если правление большинства не будет обеспечено в Зимбабве и режим меньшинства не будет предан забвению.

67. С чувством большого удовлетворения моя делегация участвовала в выработке проекта резолюции [*там же*], стала его автором, а также присоединится к его принятию.

68. Причин для такого удовлетворения много. Как известно членам Совета, моя делегация имела честь играть одну из ведущих ролей в усилении санкций, содержащихся в пунктах 1 и 2 постановляющей части. Мы считаем, что выработка и принятие данного проекта происходит в важный момент, и это следует рассматривать в контексте таких важных событий, как отмена поправки Берда, а также в духе согласия и согласованных усилий в направлении достижения общей цели, что было характерно для недавней встречи в Мапуту. Решения, принятые в проекте резолюции, позволят облегчить введение более строгих санкций, с тем чтобы незаконный режим Южной Родезии не смог больше пользо-

ваться лазейками для осуществления своих целей.

69. Принятие этого проекта резолюции, вместе с другими недавними действиями, о которых я уже говорил, не может оставить ни у кого из лидеров в Солсбери или где бы то ни было никаких сомнений относительно принятого международным сообществом обязательства добиться такого правления в Южной Родезии, которое будет основано на согласии граждан. Единодушный характер принятых сегодня действий подчеркивает всю силу этого международного обязательства. Предпринятые членами Совета усилия по достижению этого единодушного результата являются хорошим предзнаменованием для продолжения международного сотрудничества в деле решения многих серьезных проблем южной части Африки.

70. Согласившись собраться не позднее 11 ноября этого года для «рассмотрения вопроса о применении дальнейших мер», мы тем самым обязуемся продолжать в соответствии с нашими неоднократно излагавшимися принципиальными позициями исследовать пути и средства ликвидации лазеек, которые могут ослабить эффективность программы экономических санкций.

71. Далее, мы испытываем удовлетворение по поводу того, что формулировка этой резолюции полностью сохраняет существующие функции Комитета по санкциям, поскольку в его нынешнем виде режим санкций является достаточным для того, чтобы решающим образом подорвать экономику Южной Родезии. Необходимо далее проследить функционирование этой системы с тем, чтобы не допустить обхода санкций. По истечении почти девяти лет правительство меньшинства в Солсбери все еще находится у власти, и экономические условия там не ухудшились так, как этого бы хотелось. Для этого есть основания, и причины, безусловно, заключаются в том, что некоторые страны нарушают санкции, принятые Советом.

72. Рассмотрение Комитетом конкретных случаев нарушения стало, поэтому, еще более важным, чем когда бы то ни было. Мы надеемся на то, что до ноября этого года будут предприняты важные шаги, для того чтобы создать в Родезии такое правительство, которое будет основано на свободно изъявленном согласии граждан. Мы берем на себя обязательство продолжать работать в этом направлении, пользуясь всеми имеющимися в нашем распоряжении средствами.

73. Г-н фон ХАССЕЛЬ (Федеративная Республика Германии) (*говорит по-английски*): Моя делегация рада была присоединиться к консенсусу по проекту резолюции [*там же*], направленному на укрепление обязательных санкций против режима Южной Родезии и на включение в рамки охвата этими санкциями области экономической деятельности, которая до сих пор не была еще четко охвачена предшествующими резолюциями Совета. Мы рады были также вой-

ти в число авторов этой резолюции. Приятно отметить, что в Совете конструктивно и в духе взаимопонимания было достигнуто согласованное мнение. Такой дух взаимопонимания был особенно ярко проявлен нашим другом представителем Маврикия послом Рамфулом, и я хотел бы поблагодарить его за его усилия в плане сотрудничества.

74. Как известно Совету, правительство Федеративной Республики Германии применяло санкции против Южной Родезии еще с 1968 года. Мы приняли необходимые постановления внутригосударственного характера с тем, чтобы обеспечить эффективное осуществление этих санкций. С тех пор мое правительство постоянно сотрудничало в работе Комитета по санкциям в выполнении им его трудной задачи. Так как сейчас мы сами вошли в состав Комитета, мы считаем, что Комитету следует продолжать свою работу по расследованию конкретных случаев с тем, чтобы обеспечить выполнение уже существующих санкций.

75. Мы не считаем, что в ходе этого обсуждения уместно подробное изложение наших взглядов по сложным политическим вопросам в южной части Африки. Мы уже недавно изложили нашу позицию в другом контексте. Однако я хотел бы еще раз подчеркнуть, что Федеративная Республика Германии готова присоединиться к любым серьезным и обещающим успех попыткам найти общее политическое решение проблем этой части мира. Мы убеждены в том, что такое решение должно быть найдено мирными средствами. Поэтому мы внимательно следим за всеми усилиями, предпринимающимися в направлении создания конституционного правительства, основанного на правлении большинства, и в плане достижения в итоге независимости Зимбабве. Расширение существующих санкций является хоть и скромным, но, по-моему, значительным вкладом в эти усилия. Решение, которое мы собираемся принять, должно рассматриваться как выражение решительного осуждения и оправданной тревоги мирового сообщества по поводу непримиримости властей Солсбери.

76. Мы все с нетерпением ждем того дня, когда санкции уже не будут нужны, когда мы сможем приступить к свободному и беспрепятственному коммерческому обмену с независимым Зимбабве в интересах благополучия и дальнейшего развития этой страны.

77. Г-н КОНСАЛЬВИ (Венесуэла) (*говорит по-испански*): Единодушная поддержка, оказанная находящемуся перед нами проекту резолюции [там же], является еще одним доказательством непоколебимой решимости Организации Объединенных Наций положить конец незаконному режиму Южной Родезии. Прошло девять лет со времени принятия резолюции 253 (1968), и приходится с сожалением отмечать, что по хорошо известным причинам санкции, принятые против режима в Солсбери, не принесли желаемых ре-

зультатов. Открытое нарушение санкций и проявленное в этом отношении попустительское привели к сохранению этого незаконного режима в течение такого долгого периода.

78. Если общая картина является неудовлетворительной, то все-таки приятно отметить, что преисполненные упорства и решимости силы борцов за независимость Зимбабве сумели поставить режим Смита в настолько сложное положение, что ему все труднее и труднее становится защищать свое существование. Более того, позиция народа Зимбабве подкреплена той моральной и материальной поддержкой, которая оказывается ему членами международного сообщества в деле его освобождения.

79. В настоящее время ведутся переговоры с тем, чтобы найти решение этой проблемы. Но по сути дела хорошо известная непримиримость незаконного режима не дает нам возможности питать особенно большие надежды. Во всяком случае, эти усилия позволяют нам считать, что некоторые державы осознают срочный характер этой проблемы. Если в ближайшем будущем не будет найдено решение, отражающее священное право большинства народа Зимбабве, положение в южной части Африки будет становиться все опаснее и создаст, таким образом, серьезную угрозу международному миру и безопасности.

80. Сейчас наступил критический этап, когда все стороны должны усилить давление на незаконный режим Смита, чтобы найти быстрое и мирное решение. Правительство Венесуэлы поэтому полностью согласно с предложениями о расширении санкций. Решение, принимаемое сегодня, явится важным шагом в правильном направлении, а именно в выработке мирного решения, от которого исключительно будет зависеть судьба режима Смита.

81. Мы все еще в большой степени находимся под влиянием атмосферы, созданной в Мапуту, где только что закончилась Международная конференция в поддержку народов Зимбабве и Намибии. На этой Конференции было положено начало одному значительному этапу в борьбе за человеческое достоинство; эта Конференция вновь подтвердила волю большинства членов Организации положить конец колониализму и расовой дискриминации на юге Африки. Программа действий и Декларация, которые были приняты на Конференции, обязывают нас предпринять дальнейшие конкретные шаги, направленные на поддержку режима большинства в Зимбабве.

82. Кроме того, г-н Председатель, я хотел бы заявить, что делегация Венесуэлы удовлетворена тем фактом, что именно под вашим руководством — руководством достойного представителя Африки — Совет решил принять этот проект резолюции.

83. Г-н РИОС (Панама) (*говорит по-испански*): Режим белого меньшинства, который угнетает

большинство населения в Зимбабве, представляет собой реальную угрозу для мира, и поэтому Организация Объединенных Наций должна принять эффективные меры к тому, чтобы ликвидировать подобную угрозу.

84. До сих пор Организация обращала должное внимание на данную проблему. Ее нельзя обвинять в том, что она закрывает глаза на страдания народа Зимбабве; совсем наоборот. На этот факт нам указывают бесчисленные резолюции, и среди них резолюция 253 (1968) Совета Безопасности, непрерывные усилия Комитета по санкциям, направление специальных миссий, неустанные усилия Генерального секретаря и доклад, содержащийся в документе S/12296, который представлен на наше рассмотрение.

85. К сожалению, незаконный режим нагло игнорировал призывы к здравому смыслу и сдержанности. Этот режим по-прежнему действует безответственно, игнорируя требования международного сообщества, и международное сообщество обязано сегодня действовать более энергично и более решительно, чтобы заставить расистов в Солсбери уступить.

86. Делегация Панамы хотела бы действовать в духе Мапуту, рассматривая этот дух как моральную силу, которая будет поощрять нас для продвижения вперед со всеми доступными для нас по Уставу средствами, для того чтобы прийти к освобождению народа Зимбабве, который является жертвой угнетения в руках тех, кто на данном этапе XX века продолжает практику рабства, которая давно с отвращением отвергнута всем миром.

87. Позвольте мне перейти к проекту резолюции, содержащемуся в документе S/12339, который был поддержан всеми членами Совета Безопасности, включая пять постоянных членов. Это действительно решительный шаг. Полное выполнение статьи 41 Устава против режима Яна Смита — это нешуточное дело; последствия этого скажутся в самое ближайшее время. Упрямое сопротивление расистов получит серьезный удар, в результате чего расисты, несомненно, вынуждены будут сдать. Правительство, представляющее интересы, чаяния и надежды большинства народа Зимбабве, должно в скором времени прийти к власти. Именно это я прочитал в проекте резолюции, который мы должны принять через несколько минут. Я уверен, что это заставит г-на Яна Смита и его группу угнетателей понять, что близок конец его незаконному режиму. Расисты в Солсбери, несомненно, поймут важность этого проекта резолюции, а если они не поймут, то будет хуже для них, и мы будем очень сожалеть о потере человеческих жизней, что всегда вызывает сожаление.

88. Г-н Председатель, я хотел бы закончить кратким заявлением, отдав вам должное за прекрасное руководство заседаниями в этом месяце, который подходит к концу. Мы придаем особое значение тому, что именно под вашим

руководством Совет собрался на заседание, чтобы рассмотреть вопрос о расширении санкций и сделать их, несомненно, более эффективными.

89. Г-н ЛЕПРЕТТ (Франция) (*говорит по-французски*): Моя делегация поддерживает и является автором проекта резолюции [S/12339], который мы рассматриваем и целью которого является запрещение использования или передачи фондов в территориях государств-членов незаконным режимом в Родезии. Принимая этот проект резолюции единогласно, Совет предпринимает другой шаг, направленный на расширение санкций против Родезии. Конечно, могут быть различные точки зрения в отношении этого шага. Со своей стороны французское правительство считает, что международное сообщество должно продолжать оказывать давление на власти в Солсбери и даже усилить его. В этом заключается и цель проекта резолюции.

90. Технические аспекты проекта резолюции, который мы собираемся принять, не должны явиться причиной тому, чтобы мы упустили из виду важный политический аспект родезийской проблемы. Применения санкций, какими бы полезными они ни были для ослабления режима Солсбери, одних санкций будет недостаточно, чтобы положить конец действиям мятежников, добиться независимости Зимбабве и установления правления большинства в этой стране. Эти цели могут быть достигнуты только при помощи политических инициатив, которые, естественно, должны предприниматься Соединенным Королевством. Франция, как и ее партнеры по Европейскому сообществу, в прошлом поддерживала действия, предпринимаемые правительством Соединенного Королевства в рамках его ответственности. В настоящее время мы поддерживаем усилия, прилагаемые г-ном Оуэном совместно с представителями Соединенных Штатов, для того чтобы положить конец существующему с 1965 года положению и чтобы расчистить путь для удовлетворительного решения в Южной Родезии.

91. Незаконный режим Солсбери все еще может обеспечить мирный переход к независимому и демократическому правлению в Зимбабве. Есть еще время прислушаться к голосу справедливости и разума. Этот новый призыв, с которым сегодня обращается международное сообщество, следует рассматривать как серьезное предупреждение.

92. Г-н МУЛАЙЕ (Индия) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, поскольку Совет, вероятно, заседает последний раз под вашим руководством, позвольте мне выразить от имени моей делегации глубокое удовлетворение и радость по поводу того, как вы умело руководили нашей работой в мае месяце. Действительно, благодаря вашему динамичному руководству Совет смог добиться успеха в своей работе в этом месяце.

93. Моя делегация, которая не являлась членом Совета и, следовательно, Комитета по санкциям в прошлом году, внимательно ознакомилась с

докладом Комитета, содержащимся в документе S/12296. Мы особо отметили замечания, содержащиеся в разделе II доклада. Странно, что несмотря на то, что ряд предложений получил широкую поддержку в Комитете, Комитет не смог достигнуть согласия по ним. Мы считаем, что некоторые из этих предложений заслуживают очень серьезного рассмотрения, и искренне надеемся, что Комитет, после дальнейшей дискуссии, сможет добиться согласия по ним. Я думаю, что это не так уж и много, чего мы можем ожидать, учитывая то, что все делегации, сидящие за этим столом, не признают незаконный режим меньшинства Смита и взяли обязательства строго применять существующие санкции против него, а также рассмотреть дальнейшие меры против этого режима, с тем чтобы заставить его прислушаться к голосу разума. С каждым годом становится более трудным проявлять оптимизм в отношении того, что этот незаконный режим прислушается к голосу разума, и это все более расстраивает надежды борцов за свободу добиться освобождения своих стран и установления в них правления большинства.

94. Проект резолюции [S/12339], представленный нам, безусловно, является шагом вперед, поскольку он нацелен на то, чтобы расширить сферу применения обязательных санкций против мятежного режима в Южной Родезии. Однако это только незначительный и неуверенный шаг вперед. Мы разделяем мнение тех, кто выступал до нас, в отношении того, что действия данного Совета в этом вопросе рассматриваются многими как весьма незначительные, слишком запоздалые. В соответствии с Уставом Совет несет ответственность и на нем лежит долг действовать таким образом, чтобы покончить с режимом Смита. Учитывая серьезность этой проблемы, а также связанную с этим угрозу международному миру и безопасности, Совет должен действовать, действовать быстро и решительно. Если по каким-либо причинам Совет не сможет выполнить свой долг, то последствия для мира будут неисчислимыми. Мы полагаем, что Комитет по санкциям и сам Совет не будут упускать из виду это при рассмотрении данного вопроса в будущем.

95. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Поскольку других ораторов нет, я сейчас сделаю заявление в качестве представителя БЕНИНА.

96. Тот факт, что незаконный расистский режим меньшинства, созданный 11 ноября 1965 года белыми поселенцами в Южной Родезии под руководством Яна Смита, представляет серьезную угрозу международному миру и безопасности, не требует дальнейших доказательств.

97. Империалисты прекрасно знают, что незаконный режим Яна Смита является хрупким. Они знают, что ликвидация этого незаконного режима — это лишь вопрос времени. Вот почему в последнее время на основе женевского сценария они усилили всякого рода дипломатические маневры.

98. В действительности империалистический Запад, оставаясь по-прежнему верным себе в вопросе деколонизации, начал пропагандистскую кампанию, для того чтобы добиться осуществления корыстных целей неокOLONИАЛИСТСКОЙ стратегии в Южной Родезии. Его цель заключается в том, чтобы обойти основные интересы народа Зимбабве, который твердо решил уничтожить колониалистский режим Южной Родезии. Целью его является и то, чтобы расстроить законные революционные чаяния бесстрашного народа Зимбабве, просто заменив колониалистский и расистский режим Смита марionеточным неокOLONИАЛИСТСКИМ режимом, готовым защищать интересы капиталистических монополий в Родезии.

99. Моя делегация хотела бы обратить внимание тех, кто содействует распространению этой неокOLONИАЛИСТСКОЙ стратегии, на то, что эти маневры, как и всякие другие подобного рода, неизбежно обречены на провал. Это может лишь усилить решимость народа Зимбабве полностью и окончательно ликвидировать режим Смита и заменить его свободно избранным политическим и социальным режимом по выбору народа.

100. Если империалистический Запад, защитник Смита, искренне стремится избежать кровавой бойни, то единственная правильная альтернатива, которая остается у него, — это вынудить Смита и его клику отказаться от власти, которую они узурпировали, позволив тем самым подлинным представителям народа Зимбабве сделать выбор правления по своему желанию. Если империалистический Запад проявляет искренность, то он должен поддержать расширение санкций в рамках всех тех мер, которые предусмотрены в статье 41 Устава.

101. Представленный нам текст не является идеальным. Моя делегация присоединилась к этому тексту, проявив дух сотрудничества и солидарности, который мы скрупулезно соблюдаем среди неприсоединившихся и других членов Совета. Совет, который создан именно для поддержания международного мира и безопасности, должен неизбежно расширить сферу применения санкций против незаконного режима Южной Родезии в соответствии со статьей 41 Устава.

102. Сейчас я выступаю в качестве ПРЕДСЕДАТЕЛЯ. Если никто из представителей не желает выступить на этой стадии, я буду считать, что Совет готов принять решение по проекту резолюции, содержащемуся в документе S/12339, не прибегая к процедуре голосования. Если это так и если нет возражений, я буду считать, что данный проект резолюции принимается единогласно без голосования.

Проект резолюции принимается единогласно³.

103. Г-н РАМФУЛ (Маврикий) (*говорит по-английски*): Совет Безопасности сегодня единодушно

³ См. резолюцию 409 (1977).

но принял решение о дальнейших мерах, чтобы еще больше зажать в тиски мятежный незаконный расистский режим Яна Смита. Мы также приняли решение о важной тактической процедурной акции в отношении мер в соответствии со статьей 41 Устава. Но мы не приняли никаких эффективных мер, приняв только лишь еще одну резолюцию. На это правильно указал г-н Трояновский, представитель Советского Союза. Акции могут быть приняты только нашими соот-

ветствующими правительствами. Я полагаю, что они предпримут необходимые срочные и эффективные действия и осуществят решения Совета во всей их полноте и в духе искреннего стремления к достижению цели. Я благодарю всех моих коллег, сидящих за этим столом, за их сотрудничество.

Заседание закрывается в 13 час.

كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة

يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم • استعلم عنها من المكتبة التي تتعامل معها أو اكتب إلى : الأمم المتحدة ، قسم البيع في نيويورك أو في جنيف •

如何购取联合国出版物

联合国出版物在全世界各地的书店和经售处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre libraire ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.
